

REDACTIUNEA.  
Administrațiunea și Tipografia.  
Brazov, piața mare Nr. 30.  
Scrisorile nerancate nu se primesc. Manuscrisurile nu se returnează.  
INSERATE se primesc la ADMINISTRAȚIUNEA în Brașov și la REDACTIUNEA în București.  
Ză Viena: E. Dukes Nachf.  
Ză München: G. Schönbach.  
Ză Berlin: Schönbach, Rudolf Weiss.  
Ză Opatovitz: Anton Oppel.  
Ză Budapesta: A. V. Goldberger, Ekstein Bernat. In Hamburg: Maroly & Liebmann.  
PREȚUL INSERȚIUNILOR: o săptămână garment pe o coloană 6 er.  
— Publicări mai dese după tarif și învoială.  
DECLARE pe pagina a 8. a o săptămână 10 er. sau 30 bani.

# GAZETA TRANSILVANIEI

ANUL III.

„GAZETA“ iese în fiecare zi.  
Abonamente pentru Austro-Ungaria:  
Pe un an 12 fl., pe șase luni 6 fl., pe trei luni 3 fl.  
N-rii de Duminică 2 fl. pe an.  
Pentru România și străinătate:  
Pe un an 40 franci, pe șase luni 20 fr., pe trei luni 10 fr.  
N-rii de Duminică 8 franci.  
Se primumeră la toate oficiile poștale din țară și din afară și la d-nii colectori.  
Abonamentul pentru Brașov  
Administrațiunea, Piața mare  
Târgul Inului Nr. 30, etajul I.: Pe un an 10 fl., pe șase luni 5 fl., pe trei luni 2 fl. 50 cr.  
Cu dusul în casă: Pe un an 12 fl., pe 6 luni 6 fl., pe trei luni 3 fl. — Un exemplar 5 cr. v. a. sau 15 bani. — Atât abonamentele cât și inserțiunile sunt a se plăti înainte.

Nr. 250.

Brașov, Sâmbătă 11 (24) Noemvrie.

1900.

## Dovețile sunt date.

Eri s'eră s'a pronunțat verdictul și sentința în procesul intentat asasinilor bulgari.

Toți cei nouă acușați, cari au avut să răspundă înaintea Curții cu jurați, au fost aflați vinovați și condamnați la pedepse diferite în proporția cu crimele lor și amesurat verdictului, care la unii a admis circumstanțe ușurătoare.

In legătură cu condamnarea acusaților prezenți s'a făcut și condamnarea în contumacie a celor doșiți în Bulgaria, a lui Sarafoff și a cetățitorilor săi criminali, pe cari brațul justiției române nu i-a putut ajunge, fiind adăpostiți în vizuinele lor din Bulgaria, unde par a-se simți siguri de ori-ce urmărire. Criminalii în contumacie nu se judecă decât numai de Curte, fără concursul juraților. Așa s'a și întâmplat eri după îndeplinirea tuturor formalităților.

Etă nu mai puțin de douăzeci și doi de criminali bulgari, pe cari justiția română i-a descoperit și i-a judecat în totă regula, documentându-se, că toți s'au făcut culpabili de crime ordinare.

Acum guvernul din Sofia nu mai poate dice, că-i lipsesc dovețile, pe basa cărora se potă urmări judecătorește pe Sarafoff și tovarășii săi. In tot decursul desbaterilor acestui proces unic în felul său au fost de față ca ascultători secretarul agenției diplomatice bulgare și doi judecători înalți din Bulgaria. Ei au fost martori la toate scenele și constatările pe cât de neîndoioșe, pe atât și de dureroșe, cari fac să reiese în modl cel mai vedit complicitatea celor din comitetul bulgar macedonean. Au fost de față și s'au putut convinge de uneltirile și machinațiunile scelerate ale acestora și de legătura, ce era între toate asasinatele comise de crudele lor unelte pe pământul României.

Ei bine, după atâtea doveți, ce va mai dice guvernul Ivancioff-Radoslaoff? Nu aceea interesază însă ce vor dice, ci aceea, că ce vor face și cum vor sci să-și îndeplinescă îndatorirea, ce li-o impune considerațiunile mai înalte de dreptate, de ordine și de civilizațiune în raporturile internaționale cu statul vecin.

S'a dis și s'a accentuat de cătră apărătorii părții civile, că nu se poate face responsabil întreg poporul bulgar pentru crimele acestea comise pe teritoriul român. Dér tot-o dată ei au accentuat, că procesul de față și pedepsele, ce se vor da criminalilor prezenți și celor din Sofia, vor aduce un mare serviciu și poporului bulgar și că prin procesul acesta Bulgaria va scăpa de aceia, cari o duceau în prăpastia.

Este acesta o păreră justă basată pe interesul cel-are și România și Bulgaria să trăiescă în bună armonia. Dér ore fi-vor Bulgarii destul de coști spre a înțelege, că nu pot să mai risce a fi cu nepăsare său a tolera chiar astfel de uneltiri și crime mișleșeci, fără ca să-și sub-

mineze propriile lor interese de stat?

Viitorul cel mai de aprôpe ne va lămuri pe deplin despre acesta. Ar fi foarte trist și fatal pentru viitoră dezvoltare de lucruri în Peninsula Balcanică, decât Bulgarii n'ar înțelege glasul timpului, care i îndrumază cu insistență de a păși pe cărarea cunoșterii de sine și a îndatoririlor, ce le-au față cu Europa cultă.

**Alegerile din Bucovina.** Alegerile de electori în Bucovina au adus în mare fierbere toate straturile populațiunii. In districtele, unde s'au făcut alegeri de electori, presiunile și volnicile organelor stăpânirii locale și-au ajuns culmea.

Mai mari și mai nerușinate au fost presiunile în districtul Storojineț. In urma acésta peste 50 de alegători români, aderenți ai partidului popular național, au adresat ministrului președinte Koerber la Viena următoarea telegramă:

„Căpitanul districtual din Storojineț agitază în mod nemaipomenit pentru alegerile parlamentare, citând oficios pe alegători în căpitania, unde se fac asupra lor cele mai neiertate presiuni. Acésta se întâmplă la comanda presidentului țării, ba chiar sub pretextul, că așa e dorința Exzellenței Văstre. Subsemnații, fiind incredințați, că abuzul acesta nu se face cu consensul Exzellenței Văstre, se cred obligați a Vă înștiința despre toate aceste, rugându-Vă cu urgență să puneți capăt cât de grabnic acestor abuzuri ne mai pomenite“.

**Desbaterea bugetului pe 1901.** Oficioșă „Magyar Nemzet“ serie, că Lunia viitoare dieta va începe desbaterea bugetului pe 1901. Numita fôie speră, că desbaterea nu va fi de lungă durată și încă anul acesta proiectul de buget va deveni lege.

**Autonomia în Bosnia.** Mai multe foi anunță, că guvernul bosniac a pregătit un statut, prin care s'ar introduce în provinciile ocupate cel puțin forma primitivă a unui regim instituțional. Acest statut a lui Kallay ar introduce de-o dată autonomia cercuală, adică o formă de autonomie, care ar corespunde bună-ôră cu sistemul administrativ autonom comitatens.

Aici amintim, că bărbați conducători ai Mohamedanilor bosniaci au ținut nu de mult o adunare în Brod, și au decis, că în interesul autonomiei bisericei lor să adreseze Capului statului un statut însoțit de un memoriu. In statul acesta ei au cuprins toate plângerile și dorințele lor, pe cari le-au comunicat și guvernului când cu prilejul desbaterilor prealabile. Mohamedanii au mai decis, că acest statut și memoriu să-l înainteze coronei prin guvernul din Sarajevo și prin intermediul lui Kallay, vrând să dea și prin acésta dovadă de încrederea, ce o au față cu guvernul bosniac.

## Procesul asasinilor bulgari.

Sedința de Sâmbătă 4 Nov. v.

Deja la ora 12 sala era plină. D-na Paulina Mihăileanu, în mare doliu e pe banca părții civile asistată de avocații P. Grădișteanu, T. Policrat și C. Cernescu.

Sedința se deschide la orele 12<sup>1</sup>/<sub>2</sub>. Președintele Giuvanu dă ordin să fiă adus

acusații în sală, apoi să se introducă informatorul de față. Tabanoff.

Martorul George Tabanoff, 33 ani, brutar, fost domiciliat în strada Măcelari, dice, că din acușaiți cunoșce pe Spiru Alexoff. Intr'o di, dice el, m'au căutat doi domni pe acasă și mi-au lăsat vorbă să viu la băoănia lui Spiru Alexoff. M'am dus. Am văcut aici pe unul, care se dedea cu numele de Popoff (Iconomoff). Fiind-oă Alexoff scia, că eu aveam de stăpân pe un furnisor dela penitenciar, Iconomoff m'a însărcinat cu o scrisoare către Carambuloff. Eu am dat scrisoarea comisarului Cioceanu și d-lui inspector Opreșcu.

Un jurat: E adevărat, că d-taai pretins 60 de lei dela Alexoff și dela Iconomoff?

R. Da.

Se introduce d. avocat Iancu Brătescu.

Informatorul Brătescu confirmă, că mergând să vadă într'o di pe ucigașul lui Mihăileanu, a cărui mörte i-a cauzat atâtea durere, a întrebat pe Dimitroff de ce a comis crima? Acesta, la întrebările, ce i-a făcut, i-a spus, că a fost pus la cale de Sarafoff ca să omöre pe Mihăileanu. Lui Sarafoff îi fusese recomandat de căpitanul Troleff.

Sarafoff i-a recomandat să comită crima cu toporul, căci nu face șgomot. In semn de înțelegere, Sarafoff l'a sărutat în gură, care însemnăză legătură pentru aducerea la îndeplinire a unei îndatoriri.

Mai târziu, Dimitroff și-a schimbat planul și nefiind sigur pe forța sa, s'a hotărât să comită omorul cu revolverul.

Tot Dimitroff i-a mai spus, că mai era însărcinat să omöre pe d-l Tache Ionescu și pe unul Iașar.

Informatorul afirmă, că nu este adevărat, că asasinul a fost maltratat său torturat, ca să facă declarațiunile dela instrucțiune. Din contră, Dimitroff a făcut acele mărturisiri de bunăvoie și nesilit. Tôte aceste s'au întâmplat cu 3—4 zile după comiterea crimei.

Președ. (cătră Dimitroff): Așa e?

Dimitroff: Nu-l cunosc pe d-lui.

Informatorul Zamfirescu, student, confirmă, că într'o s'eră fiind în prăvălia lui Alexoff, acesta l'a întrebat de adresa lui Ștefan Mihăileanu.

Acușatul Alexoff motivează întrebarea despre adresa lui Mihăileanu, că avea interes de densus în privința unui copil al său, școlar.

Se introduce Puiu Alexandrescu, șeful poliției de siguranță.

D-l președinte: Pe cine cunoșoi dintr'ênșii?

Martorul: Pe toți (risete).

I. Ce scii despre o declarațiune a lui Trifanoff prin luna Ianuarie?

R. După crima lui Fitowski, Trifanoff mi-a declarat, că era vorba să se arunce o bombă la Palat și la Cameră. Am făcut atunci un memoriu, pe care l'am dat prefectului, și care a fost comunicat d-lui I. Lahovari, ministru de externe.

**Pledoariile avocaților părții civile.**

Pledoarea d-lui avocat T. Policrat.

Adv. Tache Policrat începe prin a face elogii magistraților, cari și-au făcut datoria, dovedind, că suntem un stat civilizat.

Nu crede, că s'a mai audiat ca un popor să se preteze la atâtea fapte criminale.

Președ. Vă rog să nu puneți în cauză o națiune vecină.

Apărătorul Policrat se simte dator să declare, că nu face nici o legătură între acușaiți și poporul bulgar. E o deosebire între acești criminali și națiunea bulgară. Pentru onorea acestei națiuni nu poate crede, că densus ar ajunge să întrebuinteze asemenea mijloce, căci ar fi un desastru.

Mihăileanu a murit în numele unei

idei, e martirul unor idei sublime, pline de devotament, dér pe când el a murit pentru asemenea idei, alții, tot pentru asemenea idei, acușaiți de astăzi, cari representă o națiune, întrebuintează mijloce criminale.

Președintele: Vă rog încă o dată să nu amestecați națiunea bulgară.

Policrat, continuând face biografia lui Ștefan Mihăileanu, născut în Macedonia, ducând di cu di lupta pentru frații lui din Macedonia, pe cari nu-i uitase venind la noi în țără. Acești ômeni (acușaiți și alții i-au dis lui Mihăileanu: N'ai drept să lupți pentru frații tăi, și au căutat, ei născuți și crescuți în crimă, să-l suprimă.

Cetesca din scrierile lui Mihăileanu în „Peninsula Balcanică“ spre a proba ce fel de inimă, ce fel de minte a pus Mihăileanu, pentru a se ridica la un diapason, ce nu putea fi combătut decât prin crimă. Tonul scrierei lui Mihăileanu era moderat, descria lucruri ce s'au realizat, par-că a fost profet. Mihăileanu nu făcea solidară națiunea bulgară cu asemenea criminali. Etă omul, pe care l'au asasinat!

Arată într'o frumoșă perorațiune rolul civilizat de secol, ce l'a jucat aci, la porțile Orientului, România, luptele ei pentru apărarea creștinătății și pentru liberarea popoarelor și a însuși poporului bulgar, — ai cărui fii vin ați să implante cuțitul în binefăcătorii lor.

Sfârșesce, adresându-se acușaiților cu cuvintele: „Cain, ce ai făcut fratelui tău!“

Pledoarea d-lui avocat C. Cernescu.

Adv. Cernescu: Ați audiat cuvântul sublim al distinsului confrate al meu, că nu se poate ne-atinge idealul cu securea. Comitetul macedonean a întrebuintat la adresa noastră cuvântul de „mămăligari“, noi îi vom întorce cuvântul, numindu-i asasini. La noi se pedepsește omorul nu cu omor, dér îi vom trimite la ocnă, ca să nu vadă lumina zilei, pentru-oă nu li-a plăcut să trăiescă în libertate. Afară de cei doi studenți, toți ceilalți sunt ômeni, cari sunt capabili pentru bani să facă ori-ce.

Cât pentru Sarafoff, Davidoff, Stoianoff, Bosneacoff și toți ceilalți ôfi, cine suntăștia. Comitetul din Sofia e compus din bucătari, covrigari, calfe de croitor, un ofițer dat afară din armata bulgară, unul în retragere (Boris Sarafoff).

Cum,ăștia s'au însărcinat să schimbe fața Europei? E ridicol a-se presupune, că cu concursul unui „babacico“ (invincibilul) să se schimbe fața lumii. Ce au făcut ômeni d'al deăștia? Prădări de copii ca să facă șantagii, a da satisfacții bărbaților înșelați (afacerea Alexoff-Stoilloff), furturi cu efracții, omoruri, asasinare, hotărâți până și la săvîșirea de regiocle.

Nu vedeți, că ômeniiăștia au trecut totă gama penală până să ajungă la liberarea Macedoniei?

E un vis negru al unui popor, de-a da concurs unor asemenea ômeni.

Nu fac responsabil pentru toate aceste pe poporul bulgar, dré decât nu va căuta să-i acopere, va merita oprobiul lumii civilizate.

Noi nu ne temem de nimeni, noi avem o gulaima taină (risete), noi scim de vécuri să ne păzim pe noi, cum am păzit pe alții.

Fac vre-un serviciu acéștia poporului bulgar? Nu se poate. Nu se poate, că Bulgarii să fiă contra noastră. Noi le-am format pe ômenii, pe cari îi au, nu pot să nu ne fiă recunoscători.

Pedepsind pe acești criminali și pe cei din Sofia, se va face un serviciu nu numai nou, dér poporului bulgar.

D. Cernescu întră în examinare asasinatului lui Ștefan Mihăileanu. Dimitroff a dis aci, că el singur, fără ordinul nimênui, a comis crima. Sarafoff s'a lăsat să fiă intervievat zilele aceste și a spus, că asasinarea lui Mihăileanu e opera unui tânăr patriot. Răspunsul lui corespunde de mirare cu revenirea de acum a lui Dimitroff.



Vedeți cum se potrivește capul lui Dimitroff cu capul lui Sarafoff! Eu cred, că atitudinea de astăzi a lui Dimitroff e opera comitetului. Ca să fi putut Dimitroff să priceapă, cât de periculos era Mihăileanu, trebuia să fi o făptură mai inteligentă. Când mă uit la Dimitroff, mi-e imposibil să-mi închipuiesc, că Dumneșeu a putut să facă o asemenea făptură. Mihăileanu era un artist, o văpaie, flacăra. Așa (Dimitroff) să fi priceput pe Mihăileanu? Trebuie să fi alt-cine-va, care a inspirat pe Dimitroff.

Cine e asasinul lui Mihăileanu? Dimitroff, un om, care nu cunoștea pe Mihăileanu. Cine e asasinul lui Fitowsky? Tot un om, Boiciu Ilieff, care nu cunoștea victima. Modul de executare a crimei, tot toporul e. Dacă Dimitroff a lovit cu revolverul, e că însuși el a schimbat ordinul.

O dovadă, că Boris Sarafoff și comitetul din Sofia au dat ordin să omore, e că lui Sarafoff i-se comunică de Bosneacoff, de simigii și covrigari, articolele din „Peninsula Balcanică“, spre a vedea ce-i de făcut.

Ce deslegare se dea Sarafoff? Să însărcineze pe covrigari, să scrie articole? De sigur, că nu. Corespondența în afacerea Fitowski probază, că Sarafoff și cei din comitetul din Sofia sunt autorii intelectuali. Crima contra lui Mihăileanu are același izvor. Cu totă tăgăda lui Dimitroff, că n'a fost îndemnat de nimeni, e destul, că într'un moment a zis: „mă duc la Sofia pentru-o sciam, că acolo se află Sarafoff, care dă ordin să omore, pentru ca să zic: tu, Dimitroff ești brațul, ăr tu Sarafoff ești capul.

Voi, ca și cei dela Sofia, sunteți nisece asasinii!

Pledoaria D-lui Petre Grădișteanu.

Adv. Grădișteanu, după o introducere dice, că omenii ca Boiciu Ilieff, Dimitroff și Bogdanoff sunt nisece instrumente, de altmintearea conșiente, ale celor din Sofia.

Dice, că a înțeles panbulgarismul, pôte să înțelegă panbulgarismul, dăr nu pôte înțelege ca nisece stări morale să se dobândească prin fapte imorale. Sângele trebuie răbunat.

Patriotism? Eu ca bătrân și încă imi sbrânăe inima, dăr nu pot înțelege patriotism prin fapte criminale. Așa e o profanare a sfintei cruci.

De ce să mă ocup de aceștia? Braggii, simigii, calfe de croitori, în niciunul din aceștia n'a putut pătrunde lumina de ce e patriotism. Nu patrioții, ci asasinii.

Orî cât s'ar crede de protejați, în starea de astăzi a Europei anarchism, asasinii nu pot avea trecere.

Sunt conșinți, dice d-l apărător, că e o ferioare pentru Bulgaria, că s'au descoperit aceste fapte, căci altmintearea ar fi fost *Finis Bulgariae!*

România are interese să trăiească în armonia cu popoarele vecine, pentru-ca Peninsula Balcanică să pôte rezista la toate încercările, ce i-s'ar pute face.

D. apărător termină dicând, că crede că procesul acesta va scăpa Bulgaria de toți aceia, cari o duceau în prăpastia.

Martorul G. Fitowsky.

Se introduce martorul Gh. Fitowsky, 33 ani, tâmplar, frate cu Kiril Fitowsky.

Președ.: Ești frate cu Kiril Fitowsky. R. Da.

I. Ce raport era între fratele d-tale și căpitan Popoff?

R. Fratele meu era soldat și căpitan Popoff comandantul lui. Căpitanul Popoff venea pe la fratele meu, și fratele meu se ducea pe la căpitan Popoff.

I. Scii, că fratele d-tale a fost trimis de căpitanul Popoff să cumpere nisece arme?

R. Sciu, că Polixenia născ. Angelova, nevasta fratelui meu, mi-a spus, că soțul ei a fost însărcinat să cumpere nisece arme?

I. Ce declarația a dat soția fratelui d-tale lui Iconomoff?

R. I s'a cerut nevastei mortului o declarația, că scia, că soțul ei era spion, și că n'are nici o pretenție în contra omoritorilor, și ea a dat această declarația, de ore-oe totă familia era amenințată cu moarte (senzațiune).

Martorul, întrebat din nou, de ce a părăsit Bulgaria, dice, că a fost amenințat cu moarte, s'a dus să reclame procurorului din Ruseiuc, nou venit din Sofia, și procurorul i-a spus, că nu pôte să facă nimic, dedre-oe Comitetul e mai tare (mișcare în public).

I. Ai fost arestat odată în Ruseiuc?

R. Da, poliția m'a arestat din ordinul Comitetului (sgomot).

Sedinta se ridică la 5 ore d. a.

## Două voci engleze.

Imperialismul britanic. — Națiunile nu se înțeleg.

Lordul Rosebery, care e rectorul Universității din Glasgow, a pronunțat zilele aceste un discours important de inaugurare a cursurilor, luând ca subiect: *imperialismul britanic.*

„Această expresiune înglobază — a zis el — istoria, tradițiile și rassa britanică. Imperiul britanic e o cestiune de influență, de pace, de civilizațiune, de credință, de comerț și de afaceri.

Acum cinci-șapte de ani lumea nu făcea nimic, pe când Englesii descopereau și anexau ținuturi sălbatiche. În epoca aceea, țările străine aveau obiceiul să ia în zețlemea comerțului; ați, dimpotrivă, toate popoarele vor să devină națiuni de negustori și ori-ce kilometru de pământ însemnat pe hartă fără ocupant e obiectul unei lupte

„Englesii, cari beneficiau altă-dată de-un fel de monopol, au să lupte astăzi pentru existența lor.

„Secolul al XX-lea va fi un period de concurență internațională foarte viuă și înverșunată. Această concurență se va produce mai mult în artele păcii, decât în cele ale războiului. Englesii trebuie să se inspire de-un mai mare spirit practic; ei trebuie să se perfecționeze ca războinici, ca comercianți și ca omeni de stat, spre a stăpâni lumea.“

\*

Intr'o scrisoare — circulară adresată clerului catolic engles, cu prilejul pelerinajului la Roma, cardinalul *Vaughan* spune, că popoarele sunt infuriate unele contra altora: națiunile rivale se provocă la luptă aruncându-și insulte și batjocure; toți în sfârșit se intrăbă, cari vor fi popoarele a căror înfrîurire va fi precumpănitore, cari vor fi acelea, cari vor stăpâni omenirea.

Invidia, gelosia, ura, dorința, răbunarea, sgaroenia, setea de stăpânire și de influență au isbucnit printre popoare ca o ciură care amenință să le nimicească. Guvernele au încercat să stăvilască această mișcare; leacurile lor sunt neputincioase. Ele au convocat o conferință la Haga; ele au făcut unelte de nimioire, au înarmat națiunile. Ele predică evanghelia comerțului aceea a „porței deschise“, a sferelor de influență și trimit armate la luptă.

Omenii scormonesc cu patimă pământul spre a găsi metal prețios; și totuși birurile cresc, și nevoile sporesc pretutindeni.

Suntem asurziți de un haos de strigăte, cari se contradic, și națiunile nu se înțeleg de loc. Lumea e cu totul desorganizată; ea e în agoniă în pragul noului secol.

## SCRIRILE DILEI.

— 10 (23) Noemvrie.

Dela serbările d-lui Urechia. Aflăm, că din incidentul aniversării a 50 a activității sale literale, d-l *V. A. Urechia*, pe lângă alte ovațiuni, ce i-s'au făcut din toate părțile țării, a mai primit Duminecă în 5 (18) curent, din partea secțiunii Ligei din Ploesti, o deputațiune compusă din d-nii: *Dr. Cosma*, president, *A. Șuluț-Carpenișanu*, vice-pres., *I. Nicolescu* și *M. Tutunaru*, membri, cari i-au prezentat un splendid oandeu de aur. Ilustrul bătrân viu mișcat de această delicată atențiune a dăruit, la despărțire, deputațiunii mai multe din scrierile sale.

Rasse de popore în Ungaria. Sub titlul acesta a ținut *Balogh P.* o conferință la Societatea geografică din Budapesta, în care și-a dat silința să stabilizească diferitele granițe de limbă ale țării. Conferința și-a basat'o pe datele statistice maghiare, evident dăr, că ea băjbăie de exagerări și erori în favoarea rassei maghiare. Cu toate acestea și *Balogh* e silit a recunoște, că în comunele mici cu câte 5—10 mii locuitori supremația maghiară slăbește, ăr în comunele cu 1—5000 locuitori scade gradat. În comunele mici rassa maghiară stă și mai rău, fiind în completă minoritate,

oaci față cu 2900 comune mici maghiare sunt 5826 comune nemaghiare. Elementul maghiar este mai preponderant în orașe. (Da, fiind-că în orașe mai ales se stabilesc Jidavii, cari sunt considerați ca maghiari, și tot în orașe sunt legiunile de funcționari — Red.) *Balogh* calculează numărul total al Maghiarilor cu 7,540,000, ăr al nemaghiarilor cu 7,580,000 și pe baza acestui calcul dice, că rezultatul este îmbucurător pentru Maghiari. — Ca în toate statisticele ungurești, așa și în studiul lui *Balogh* se găsește exagerări palpabile.

Bola Țarului. Din Londra se telegrafază, că după o depeșă din Moscova starea sănătății Țarului a dat spre mai rău. Se crede, că acesta ar fi cauza unei diete greșite. — Buletinul de Mercuri anunță: Ziua de ieri a petrecut'o bolnavul destul de multămitor, starea subiectivă e bună. La 9 ore seara temperatura a fost 39.2, pulsațiunea 76. Peste noapte bolnavul a durmit puțin, fără ca acesta să fi fost provocat de vr'o cauză deosebită. Ați (Miercuri dimineața) temperatura a fost de 38 pulsațiunea 70.

Sporirea regimentelor de infanterie. O foia budapestană aduce șcirea, că la ministerul comun de război s'a hotărît să ridice numărul regimentelor de infanterie dela 102 la 120.

Milione pentru școle elementare de stat. Ministrul unguresc de finanțe a prezentat dietei un proiect de lege privitor la investițiuni, în sumă de mai bine de 30 milioane corone. Proiectul prevede o sumă de 5 milioane cor. pentru edificarea de școle elementare de stat și pentru locuințe învățătoresci.

Incheierea anului sfânt. Din Roma se anunță, că anul sfânt secular se va încheia în 24 Decemvrie n. Din incidentul acesta vor merge la Roma sute și mii de peregrini din toate părțile lumii. În 1 Ianuarie 1901 Papa va celebra liturgia de deschidere a noului veac.

Statua prințului bavarez Leopold. Consiliul orașenesc al orașului München a hotărît de curând, ca să ridice în onorea aniversării de 80 de ani a nașterii regentului *Leopold* al Bavariei o statuă și să rōge pe regent să hotărască însuși locul unde are să se ridice statua, modul cum să se facă și timpul când să se inaugureze statua. Prințul regent a conșes, ca depunerea petrii fundamentale a statuei să se facă în 12 Martie 1901, ăr modul cum să se facă statua îl lasă în grija consiliului orașenesc și adause condiția, ca desvălirea statuei să se întemple numai după moartea sa.

Un nou organ de publicitate în Bucovina. „Timpul“ din Cernăuți aduce șcirea, că încurând va reapare „*Revista Politică*“ sistată înainte cu 9 ani. Ea va apăre de patru-ori pe lună și va fi redactată de advocatul *Dr. Matei Lupu*.

Papa în contra mișcării antisemite. Ziarul „*Perseveranza*“ este informat, că Papa va trimite o circulară tuturor episcopilor din Austro-Ungaria, Germania și Franca, în care le va pune la inimă să nu participe în nici un chip la mișcarea antisemită. Dacă acesta nu va ave rezultat, Papa va da o enciclică în contra antisemitismului.

Teatru german. Ați Vineri se va da continuarea dela „*Im weissen Rössl*“, „*Als ich wiederkam*“. Comediă în 3 acte de *Oskar Blumenthal* și *Gustav Kadelburg* ca novitate senzațională.

Schimbare de fișpani. Foile din Timișoara sunt informate, că fișpanul *Pogany K.* din comitatul Caraș-Severin va fi permutat în calitatea acesta în comitatul Hunedorei, de unde fișpanul actual *Ronyai* ar merge în Torontal.

Catastrofă pe Marea neagră. Mare nenorocire s'a întâmplat zilele acestea pe Marea neagră. Vre-o 37 Turci, bărbați, femei și copii, locuitori în Rusia, au voit să mērgă în Turcia. Ei au închiriat o luntre mai mărișoră cu ventrele și au plecat pe

Marea neagră spre casă. A treia și după plecarea s'a iscat pe mare o furtună grozavă, care a răsturnat vasul. Toți oalătorii s'au înecat în undele mării, soșpând ca prin minune numai un copil de 15 ani.

Măgarul maghiar lăudat. Lucrul s'a întâmplat chiar în Berlin, unde s'a deschis o expoziția de măgari. Berlinesii au aflat, că măgarul maghiar se distinge de ceilalți și drept „recunoștință“ s'a dīs, că ar fi bine, decât la oarucioarele de tras cānii ar fi înlocuiți cu măgari maghiari. Descoperirea acesta însă pare a fi cam înărățiată, de ore-oe automobilul, care cucerese tot mai mare teren în ziua de ați, va lipsi pe măgarul maghiar de distincțiunea, ce vor să i-o dea Berlinesii.

Ultima dorință a lui Papp Bela. Foile unguresci publică raporturi interesante despre momentele publice șcintei Curiei în procesul omorului dela Sătmār. Se șcie, că doi dintre complicii au fost condamnați la robia grea pe viață, ăr fratricidul *Papp Bela* a fost condamnat la moarte prin ștrēng, ceea-ce s'a și întâmplat ieri dimineața. După publicarea șcintei apărătorul lui *Papp Bela* s'a dus la acesta și l'a întrebat ce dorință are. — „Să mă fotografieze pe spēndurătoare și fotografia să se trimită tatălui meu ca amintire“, răspuse condamnatul, „fiind-că el m'a adus la spēndurătoare“. Întrebat fiind, decât nu doresce a face testament, *Papp Bela* a zis: „Nu. De altfel, decât așa face, așa scrie numai atât: „ștrēngul il las tatălui meu“.

Roberts a cățut — de pe cal. „*Evening Standard*“ publică sub rezervă șcirea, că lord *Roberts*, comandantul suprem din Africa sudică, a cățut de pe cal și s'a rănit grav.

O turmă întregă de porci sălbatici s'a vēțut de curēnd de-alungul drumului *Bicsad-Balványosfüröd* (comit. Treiscaune). În număr de vre-o 25, urmași de porci numeroși, se scoboriașă dela pădure pe câmp făcēnd pagube prin scormarea pășunatului. Omenii spun, că o cētă așa de mare de porci sălbateci n'au vēțut nici-odată.

## Nouă întreprinderi ale Romānilor în Orăștie.

Orăștie, 23 Nov. 1900.

D-le Redactor! Aseră am avut aici una din acele mari conveniri, cari se dau în semn de bucuria pentru câte un frumos pas spre progres în afacerile noastre publice romānesci.

În o scrisoare de pe la finea lui August trimisă din prilejul aședării institutului „*Ardeleana*“ în noua sa casă, diceam în foia D-vōstră, că e îmbucurător a vedea cuceririle, ce această bancă le face, și afirmam, că ea își lărgește frumos baza operațiunilor sale economice financiare, avēntându-se mereu.

Banchetul de a seră a fost dat chiar din prilejul începerii lucrării pe un atare teren nou de operațiune economică.

În Orăștie proprietarul *Rudolf Kaes*, sas, a introdus de un an de zile cu mari spese lumina electrică. Dăr cum e la atari întreprinderi, publicul nu a îmbrățișat încă cu destulă căldură această întreprindere, deși ea ridică mult nivelul orașului și frumoșia lui prezentare seara. Abia după un an de zile, proprietarul *R. Kaes*, care și-a investit tot capitalul, ba și însemnate împrumuturi în instalația scumpă a mașinării electrice și a aparatelor de conducere a ei în oraș, rădimând tot greu pe el, s'a vēțut strimțor în ale finanțelor, încât deși vede și simte rentabilitatea frumoșă a întreprinderii într'un apropiat viitor, fără un puternic sprijin momentan, el trebuia să-și vadă dată de mal întregă prețioșă întreprindere.

În situația asta, gingașă nu numai pentru el, ci și pentru oraș, d-l *Kaes* s'a adresat conducătorilor institutului „*Ardeleana*“, despre cari șcie că șcui apreția o întreprindere ca cea a luminării orașului cu electricitate și rentabilitatea ei, și căpeteniile „*Ardeleanei*“, după studiere ma



apropiată și aprofundată a afacerii, au convenit a intra în operațiunea financiară, ce li-se oferea, contribuind la înlăturarea greutăților financiare momentane a întreprindătorului, cu condiția, ca din venitul curat ce va începe a rezulta încurând din întreprindere, să se cedeze institutului ca la un fel de companist în întreprindere 50%. S'a încheiat contract, proprietarul cedând pe timp de 30 de ani jumătate din profitul curat „Ardeleni“ pentru finanțarea afacerii în prezent. Toți convin în părerea, că institutul a făcut o bună operațiune financiară, care va răsplăti încurând cu belșug hotărârea băncii de a intra în joc.

D-l Kaes are în Orăștia și o mare mără cu vapor, mai înainte mără deghips și făină, acum numai de făină. Această mără respective venitul ei încă l'a pus la dispoziția „Ardeleni“ drept garanția și coperire a aranjamentului cu electricitatea. Și aci era greutatea d'or cea mai mare a afla un întreprindător și cu pricepere și cu putere, care să ia în arândă și în folosire mără, căci în această industrie, ca în industrie peste tot, noi stăm atât de rău!

Și nu spre mică bucurie ne e putând vesti, că „Ardeleni“ n'a fost silită să caute omul de lipsă printre străini sau prin cele departări, căci în sinul propriei direcțiuni a găsit pe fruntașul comerciant *Ioan I. Vulcu* de aici, om forte destoinic și cu spirit și cu curaj de întreprindere, care a d'is: greul acesta lăsați-l pe mine! Și d-sa a luat pe risic propriu asupra-și exploatarea morii, prin ce a înlesnit mult aranjamentul băncii cu electricitatea. Mără trebuind lărgită prevedută cu nouă magazii și poduri, recerea spese însemnate de străformare. D-l Vulcu și-a căutat, atât pentru întemplinarea cheltuelilor mari, cât și din precauțiune, un companist, și l'a aflat în persoana fruntașului comerciant asemenea român *Ioan Comșa* din Săliște. De luni de zile au lucrat la mărirea morii, la umplerea magaziiilor cu grâu, și la perfecționarea ei, și ieri cu ajutorul lui Dumneșeu au ajuns să începă lucrarea.

Ca bun creștin, ce țin, că tot lucrul bun să l'incepă cu Dumneșeu, am făcut după amădi sfințirea morii (festania) prin preotul *Ioan Moța*, fiind de față direcțiunea „Ardeleni“, comitetul de supraveghere, proprietarul și arendatorii întreprindător și mult popor.

Er s'era a fost banchetul dat de d-nii *I. Vulcu* și *I. Comșa*, cu ocaziunea inaugurării acestei întreprinderi industriale însemnate, luată în mână de doi Români sub auspiciile „Ardeleni“ și în legătură cu ea arândă de 5000 corone ce plătesc pentru mără, cum și 30% din eventualul profit curat, va încurge „Ardeleni“ în legătură cu întreprinderea electrică.

La banchetu, care s'a ținut în framosul „Hotel Central“, proprietatea Ardeleni, cel dintâit toast l'a ridicat D-l Dr. *I. Mihu* pentru *Ioan I. Vulcu*, d'icând, că spiritul de întreprindere al acestuia și al soțului său este a se mulțumi în augurarea frumoasei lucrări industriale a mării de vapor prin frați. D-l *N. Vlad* închină pentru Dr. *Mihu*, directorul „Ardeleni“ spiritul motor al tuturor întreprinderilor și operațiunilor, cari au adus amintitul rezultat. D-l *Rudolf Kaes* închină asemenea pentru Dr. *Mihu*, căruia îi revine meritul principal. D-l *I. Vulcu* mulțumesc cu cuvinte calde. Mai toastă Dr. *Mihu* pentru Dr. *I. Pop*, președintele de supraveghere al băncii. Apoi d-l *Ioan Moța* arătând marile merite ce le are d-l *I. Comșa* dela Săliște prin aceea, că a propagat comerțul la Români din comitatul Sibiului, așa că a d'is se află acolo o sucreșcență numără în brăsla neguțătorăscă. Închină în sănătatea D-lui *I. Comșa*, care a alergat și la întreprinderea industrială de aici cu mintea și pungea, ca companist al său *Ioan Vulcu*. Au mai vorbit d-l *I. Branga* pentru direcțiunea, *C. Baciu* pentru funcționari și *D. David* pentru președintele direcțiunii „Ardeleni“ *N. Vlad* și Dr. *Dobo*, Dr. *Erdelyi* etc.

A fost o masă frumoasă și n'a lipsit nici muzica, care ne-a desfătat cu admirabile melodii naționale.

Prier

## Krüger în Europa.

Bătrânul președinte al Burilor a sosit în cele din urmă în Marsilia. Corabia, care aducea pe Krüger, a fost așteptată în port de un public imens. Număroșe deputații și reuniuni eșiseră cu stindardul Miercuri înainte de amiazi, d'or așteptarea li-a fost zadarnică, deoarece vaporul „Gelderland“ nu apărură pe orizont nici la amiazi. Publicul începă atunci să se împrăscie.

Cu toate aceste stradele Marsiliei erau foarte populate și oamenii adunați în grupe strigau adese-ori: „Trăescă Krüger“.

După amiazi s'au afișat placate vestind sosirea lui Krüger. Într'unul din placate se dicea, că din cauza timpului nefavorabil vaporul „Gelderland“ își întârzie sosirea, însă cu toate acestea comitetul aranjator al festivităților speră, că acesta nu va împiedeca și nu va micșora strălucirea primirii.

Mai târziu s'a făcut cunoscut, că vaporul „Gelderland“ a apărut la Cap-Sité, d'or că mașina îi este atât de stricată, încât numai a doua oară va pute săosi în Marsilia.

Marsilia a făcut pregătiri mari pentru primirea lui Krüger. Stradele, pe unde avea să treacă bătrânul președinte, au fost decorate cu steguri franceze și bure. Primarul socialist al orașului a dat espresione dorinței, ca Marsilienii să-și manifeste simpatiile lor în mod cât mai impozant față de Krüger.

Azi, Vineri, Krüger sosesc în Paris. Consiliul comunal al Senei a decis să meargă în frunte cu președintele la gară pentru întâmpinarea lui Krüger.

## Insciințare și invitare.

Comitetul „Asociațiunii pentru sprijinirea învățăcelilor și sodalilor români din Brașov“ aduce prin acesta la cunoștința publică, că *Duminecă, în 12 (25) Noemvrie* a. o. se va săvârși parastas în amintirea fericitului *Mihail Stroescu*, în biserica Sf. Adormiri din Cetatea-Brașovului.

Tot în aceeași zi, la 2 ore după amiazi, se vor împărți haine băușilor dela meserii în localul Asociațiunii, Strada Orafanilor Nr. 4.

Atât la parastas cât și la împărțirea hainelor se invită prin acesta a lua parte atât membrii Asociațiunii, cât și alți sprijinitori și binevoitori ai ei.

Brașov, 10 (23) Noemvrie 1900.

Pentru comitet:

I. Dariu,  
secretar.

## ULTIME SCIRI.

### Condannarea asasinilor bulgari.

București, 10 (23) Noemvrie. Asără după ultimul cuvânt acordat acusaților, președintele Giuvanu declară desbaterile în chise și făcă resumatul, pe care l'a terminat la orele 6 s'era. După aceea s'au pus cestiunile juraților pentru să-care din acusați. Pentru *Boiciu Ilieff* 3 cestiuni: dacă în noptea de 1 Ianuarie 1900 a comis cu voință omuciderea asupra lui *Kiril Fitowsky*, dacă a premeditat crima, dacă a pândit? Pentru *Nicola Miteff* o cestiune: ajutat'a pe *Boiciu Ilieff* la faptele cari au pregătit s'eu înlesnit crima? Pentru *Mitu Stoicoff*, *Christu Karambuloff*, *Alex. Trifanoff* aceeași cestiune.

Pentru *Stoian Dumitroff* 4 cestiuni: e culpabil, că în noptea de 22 Iulie 1900 a comis cu voință omucidere asupra lui *Stefan Mihăileanu*, a premeditat crima, a pândit, avea 20 de ani împliniți la comiterea crimei?

Pentru *Spiru Alexoff*: dacă a ajutat cu bani la repararea revolverului cu care *Dimitroff* a ucis pe *Mihăileanu*; și pentru *Achim Peteff*: dacă prin daruri, promisiuni, abus de autoritate, uneltiri culpabile a îndemnat pe *Dimitroff* la comiterea crimei?

Pentru *Nicola Bogdanoff* 2 cestiuni: e culpabil, că prin consfătuire s'a pornit un atentat în contra vieții *M. S. Regelui* Carol. Acest act de consfătuire a fost urmat

de un început de pregătire s'eu de executare.

Jurații se retrag și intră în deliberare.

## Verdictul.

La orele 6 juriul aduce următorul verdict:

Afirmativ fără circumstanțe ușurătoare pentru *Boiciu Ilieff*, pentru *Nicola Miteff*, pentru *Mitu Stoicoff* și pentru *Christu Karambuloff*. Afirmativ cu circumstanțe ușurătoare pentru minorul *Alexandru Trifanoff*. Afirmativ la toate cestiunile pentru *Stoian Dumitroff*. Afirmativ fără circumstanțe ușurătoare pentru *Spiru Alexoff*. Afirmativ cu circumstanțe ușurătoare pentru *Achim Peteff*. Afirmativ fără circumstanțe ușurătoare pentru *Nicola Bogdanoff* și *Hagi*. Policrat, avocatul d-nei *Mihăileanu* cere 100,000 lei despăgubiri.

## Sentiința.

Președintele D. Guvaru pronunță următoarea sentiința a Curții:

Condamnă pe *Boiciu Ilieff* la muncă silnică pe viață, pe *Nicola Miteff* la 20 ani muncă silnică, pe *Mitu Stoicoff* la 20 ani muncă silnică, pe *Christu Karambuloff* la 7 ani muncă silnică, pe *Alexandru Trifanoff* la 2 ani închisore, pe *Stoian Dumitroff* la muncă silnică pe viață, pe *Spiru Alexoff* la 20 ani muncă silnică, pe *Achim Peteff* la 5 ani reclusiune și pe *Nicola Bogdanoff* (dis *Hagi*) la 10 ani detențiune.

Mai sunt condamnați la 10,000 Lei despăgubiri către d-na *Mihăileanu*, acusații *Dimitroff*, *Alexoff* și *Peteff*.

## Condannare în contumaciă.

Curtea, fără jurați, judecând în lipsă pe acusații aflați în Bulgaria, pronunță următoarea sentiința:

Condamnă pe *Gheorghe Teodoroff* la 20 ani muncă silnică, pe *Marcu Bosneacoff* la 20 ani muncă silnică, pe *Anghel Pop-Arsoff* la 20 ani muncă silnică, pe *Coli Zamfiroff* la 20 ani muncă silnică, pe *Traiciu Svetcoff* la 20 ani muncă silnică, pe *Dimitrie Iconomoff* la muncă silnică pe viață, pe *D. Davidoff* la muncă silnică pe viață, pe căpitan *Troloff* la 20 ani muncă silnică, pe *A. Burlacoff* la 20 ani muncă silnică, pe *Boris Sarafoff* la muncă silnică pe viață, pe *Gheorghe Petroff* la muncă silnică pe viață, pe *Vladimir Covaceff* la muncă silnică pe viață și pe locotenent *Ivan Stoianoff* la muncă silnică pe viață.

Au mai fost condamnați la 10.000 Lei despăgubiri acusații *Boris Sarafoff* și ceilalți acusați din crima în contra lui *Mihăileanu*.

## Primirea lui Krüger în Marsilia.

Marsilia, 23 Noemvrie. Azi la 7 dimineța o salvă de tun a semnalat apropierea vaporului „Gelderland“, pe care se afla președintele Krüger. La 9 ore vaporul a intrat în port, fiind salutat prin 21 focuri de tun. Un ofițer de ordonanță a admirabilului *Besson* a salutat pe comandantul vaporului. Mii de oameni de pe țărm strigau: „Trăescă Burii!“ Toți miniștrii și funcționarii Transvaalului merseră cu o șalupă pe bordul vaporului spre a saluta pe Krüger. Întâlnirea lor a fost mișcătoare. La 12 ore Krüger a debarcat pe uscat între ovațiunile de nedescris ale imensei mulțimi. Muzica a intonat imnul transvaalian și l'a bineventat *Thourel*, președintele comitetului marsilies și senatorul *Pauliat*, președintele comitetului central din Paris. Krüger, foarte mișcat, a răspuns în limba olandeză: „Mulțumesc din totă inima tuturor bunilor amici franceși și salut cu emoțiune adâncă pământul țării libere“. Toate stradele erau pavozate și din ferestrii se aruncău flori în trăsura bătrânului Krüger. Acesta a tras la hotelul „Noailles“. Aici l'a aclamat mulțimea și Krüger a mulțumit din balcon. La 2 ore Krüger a primit delegațiunile, cari i-au prezentat adrese de salutare, în-

tre cari adresa consiliului departamentului de Marsilia.

Și din străinătate primesc Krüger mulțime de adrese și telegrame de salutare. De s'era se va da banchetul oferit lui Krüger de comitetul Marsilies.

Londra, 23 Noemvrie. Diarul oficios „Standard“ face aspre imputări guvernului francez pentru-că a permis debarcarea lui Krüger în Franța.

Viena, 22 Noemvrie. O telegramă din Bruxella anunță, că în camera deputaților discutându-se cestiunea estradării lui *Sipido*, atentatorul la viața prințului de Walles, deputatul socialist *Demblon* provocă un mare scandal strigând, că prințul de *Walles*, făcând să se omore mii de Burii, este cu mult mai criminal decât *Sipido*. Ministrul justiției răspunde într'un mod energic, amintind cât a făcut Anglia pentru independența Belgiei.

Londra, 23 Noemvrie. Curtea engleză a primit din Livadia o telegramă, în care se anunță, că forțele țarului s'au micșorat, d'or nu în mod periculos. Ambasadorul Angliei *Witte* este în Livadia.

## DE LA BEIJING.

Ucișagul lui *Ketteler*. Sciri sosite din Peking spun, că s'a descoperit ucișagul baronului *Ketteler*. Amănuntele acestei descoperiri le publică foia oficială germană. Ucișagul este un soldat chinez cu numele *Tu-Hai*. Prins fiind el nu a negat fapta. El a d'is, că a omorât pe *Ketteler* ca soldat și l'a poruncă mai înaltă. Soia, că acesta va plăti-o cu mărta și n'a cerut grația. El a refuzat însă să spună numele aceluia prinț, la a cărui poruncă a comis crima. Etă ce d'ise el: „Nu soiu, care prinț a dat porunca. Comandantul nostru suprem era prințul *Cing*, er prințul *Tuan* comandant de corp. Nu mi-au poruncit deosebit, să omorim chiar pe ambasadorul german, d'or să impușam pe toți străinii. Eu am pușcat prima dată și am dat ordin și oamenilor mei să impușce. După ce am pușcat eu, ambasadorul și-a descărocat revolverul și glonțul m'a sburat pe lângă ureche. Ambasadorul a mai d'is ceva, d'or n'am înțeles ce dice, căci a cădut pe spate și a murit. Într'adevăr din revolverul său lipsia un glonț. Căsoarnicul mortului l'am pretins pentru mine. Nu soiu ce s'a întâmplat cu cadavrul. Oamenii mei l'au tîrit după ei, d'or nu soiu unde. Mai târziu am audît, că l'au îngropat.“

## Un episcop despre sfîrșitul lumii.

Despre episcopul *Dr. Kremens* din Colonia, care a murit nu de mult, se vorbește, că în anii din urmă ai vieții și-a format convingerea, că în 1950 va urma negreșit sfîrșitul lumii. Convingerea aceasta și-a exprimat'o *Dr. Kremens* și într'o epistolă pastorală, pe care a voit s'o trimită preoțimii de sub conducerea sa, însă în momentele ultime a renunțat totuși la acest plan, fiind că unul din membrii capitolului l'a convins, că prin acesta ar da numai o armă în mâinile adversarilor bisericei. Bătrânul episcop însă a revenit totuși la ideea lui despre sfîrșitul lumii și a abdis la publicarea pastoralei numai sub condiția, ca capitolul s'o publice după mărta lui. Capitolul s'a adresat acum la un jesuit din Olanda, care în teologia morală este o autoritate, ca să-l deslege de votul, ce l'a dat pentru publicarea pastoralei. Deslegarea s'a și făcut după renumita maximă a jesuitilor: *reservatio mentalis*, ceea-ce va să d'ică, că nu trebuie să ții un vot, în contra căruia omul a protestat în momentul când l'a făcut.

Proprietar: Dr. Aurel Mureșianu.

Redactor responsabil: Gregoriu Maior.



**Dela „Tipografia A. Mureșianu“  
din Brașov,  
se pot procura următoarele cărți:**

**Cărți de rugăciuni și predicii.**

*Anghira Mântuirii*, cărțica de rugăciuni și de cântări pentru mângăierea sufletescă. *Ediț. IV corectată.* Gherla. Prețul unui es. în păreși tari colorați . . . 35 cr. (+ 5 cr. porto.)

*Mărgăritarul Sufletului*, carte de rugăciuni și cântări, întocmită pentru toate trebuințele vieții. *Edițiunea IV.* Gherla. Conține peste 334 pag. Legată costă 50 cr. (+ 5 cr. porto.)

*Micul mărgăritar sufletesc*, cărțică de rugăciuni și cântări, întocmită mai ales pentru copiii mai marișori. Legată costă 22 cr. (+ 3 cr. porto.)

*Carte derugăciunii, cereri și laude* întru onoarea Preacuratei Fecioare Maria, pentru folosul și mângăierea sufletelor. Prețul legat 20 cr. (+ 3 cr. porto.)

*Predici pe toate Duminecile și sâmbătorile de peste an*, Vul. I. de Em. *Elef-tresu*, cunoscut atât de bine în cercurile românești din numeroasele sale scrieri. Are 250 pag. Prețul (4 lei) . . . 1 fl. 50 cr.

De același autor a apărut Vol. II. cu *„Predici ocazionale și funebreale“*, care se estinde pe 220 pag. și conține predicii multe pentru cununii, și diferite ocaziuni (la sâmbărea de biserică, la instalări de parohii, la prezentarea pentru prima-ora a preotului în parohii etc. et.) Peț. 1 fl. 70 cr.

*Cuvântări bisericesti pe sâmbătorile de peste an*, scrise de Prepositul capitular *Iovan Popiu*. Pe lângă predicii, se mai află în text câte-o instructivă notiță istorică privitoare la însemnătatea diferitelor sâmbătorii. Conține vre-o 400 pag. Prețul (în loc de 2 fl.) prin postă . . . 1 fl. 60 cr.

*Cuvântări funebreale și iertăciuni pentru diferite cazuri de morțe*, întocmite de *Iovan Popiu*. Conțin vre-o 400 pag. Prețul 1 fl. 50 cr. (prin postă 1 fl. 60 cr.)

*Predie pentru Duminecile de peste an*, ompuse după catechismul lui Decharbe, de *V. Christ*. Conține predicii dela Dumineca XI după Rosalii până la Dumineca Vameșului. Prețul 80 cr. (prin postă 85 cr.)

*Predici pentru Dumineci de Iustin Popiu*, învățatul scriitor bisericesc, marele orator și bunul Român de odinioară. Format mare de 500 pag. Prețul 2 fl. 20 cr. (prin postă recomandat 2 fl. 35 cr.)

*„Carte de Rugăciuni, cereri și laude“* spre folosul și mângăierea sufletelor creștinesci. Conține 201 pag.

Prețul: legat simplu . . . . . 80 b.  
„ leg. în pânză . . . . . 1 cor. 60 b.  
„ „ în piele și aurit 3 cor. 20 b.  
„ „ în catifea cu copcii și cu cruce 7 cor. — b.

*„Pomenirea Prea on. brău. al Preasantei de Dumneșeu născătoare, scosă din antologion său minei și tipărită cu litere“*. Pag. 16. Prețul 20 bani.

**A V I S.**  
**Am deschis**  
**Salonul de frisat.**  
**Intrarea lângă Res-**  
**taurantul Gabel.**  
**Fischler J.**

**SPIRT**  
**contra**  
**REUMATISMULUI**  
**vindecă iute și sigur**  
**sădina, Rheuma, Ischias și alte.**  
Efectul în unele cazuri este extra ordinar, că după o mi. a întrebuițare, încetează durerile și la bole învechite.  
**Dureri de dinți și cap**  
**alină în 5 minute**  
Prețul unei sticle cu instrucția folosirii 1 coronă, calitate mai tare cor. 2.40  
**Se capătă în toate farmaciile.**  
Cu posta cu rambursă seu după primirea prețului trimite producătorul  
**WIDDER GYULA,**  
farmacist în S.-A.-UJHELY.  
Depou principal în Budapesta: în farmacia d-lui Josef v. Torok Király-utetza Nr. 12, și Egger's farmacia Nador VI. Váci-Körut 17. — în Brașov: la farmaciile d-lor Victor Roth, farmacia la „Ursu“, Franz Kelemen, Carl Schuster, Friedrich Stenner, Alexina Jekelius. — în Cohalm: farm. Victor Melas.

Chief-Office 448, Brixton-Road, London sw.  
**Sirope de pept Zagorian**  
veritabil.  
Un leac plăcut de luat atât pentru tineri adulți, cât și copii, contra ori și ce fel de tuse, catar de pept, flegmă și alte suferințe ale peptului. Dissolvă flegma. O sticla costă 3 corone 50 bani și se trimite contra asigării prețului de farmacistul  
**A. Thierry's Balsam-Fabrik**  
In Pragada bei Rohitsch-Sauerbrun.  
Sticlele se fie astupate cu capse tipărite cu firma: A. Thierry's Schutzengel-Apotheke.

Sz. 5671—1900. tlkvi.

**Arverési hirdetményi kivonat.**

A fogarasi kir. járásbiróság, mint tljkönyvi hatóság, közhirre teszi, hogy Fogarasmegye árvapénztára végrehajthatónak Stelea Popu Moise végrehajtást szenvedő elleni 762 kor. 86 fl. tőke követelés és járulékal iránti végrehajtási ügyében a brassói kir. törvényszék (a fogarasi kir. járásbiróság) területén lévő Kisvajdalfalva községében fekvő a kis-vajdalfalvi 145 számú telekjkvben A + a. 40, 41/1 hrsz. ingatlanra 46 kor. 152 hrsz. ingatlanra 19 kor. 2022 „ „ 18 „ 314 „ „ 34 „ 2206 „ „ 18 „ 779 „ „ 28 „ 2237, 2238/1 „ „ 36 „ 708 „ „ 60 „ 2542 „ „ 34 „ 853 „ „ 30 „ 2563 „ „ 30 „ 920 „ „ 18 „ 2743, 2744, „ „ 56 „ 1017 „ „ 24 „ 2747, 2748 „ „ „ 1162—1164 „ „ 54 „ 2876/1 „ „ 20 „ 1221/1 „ „ 4 „ 3313 „ „ 6 „ 980 „ „ 16 „ 3367, 3368 „ „ 38 „ 1252 „ „ 8 „ 3477 „ „ 34 „ 1349/1 „ „ 2 „ 3730, 3731 „ „ 40 „ 1513, 1514 „ „ 40 „ 3767/1 „ „ 14 „ 1538 „ „ 10 „ 3777 „ „ 12 „ 1589/1 „ „ 2 „ 3780/1 „ „ 46 „ 1638 „ „ 20 „ 3798 „ „ 14 „ 1684, 1685 „ „ 74 „ 3977, 3979/2 „ „ 14 „ 1841 „ „ 8 „ 3991, 3999/1 „ „ 18 „ 2009/1 „ „ 12 „ 2564 „ „ 8 „ 2017 „ „ 16 „ koronában az árverést ezenel megállapított kikiáltási árban elrendeltetik, a C. 2. alatt Stelea Iovan Popa és neje javára bekebelezett életösszeiglani haszonélvezeti jog fentartásával elrendeltetik; a mennyiben azonban az ingatlanok azon szolgalm fenntartásával olyan árban adatrának el, mely a szolgalmat megelőző C. 1. alatti teher-tételből fennálló 762 kor. 86 fillér tőke s annak két évre számított 6% kamata 91 kor. 54 fillér összegezen 854 kor. 40 fillér összeget meg nem üti, az árverés hatálytalanná válik és az ingatlan a szolgálmi jog fentartása nélkül a kiüzött határnapon újabban elárvereztetik és hogy a fennebb megjelölt ingatlanok az 1900 evi Deczember hó 22 ik napján délelőtt 9 órakor Kis-vajdalfalva községében megfartandó nyilvános árveresen az előtt említett esetben megállapított kikiáltási áron alól is eladatni fognak.

Arverezni szándékozók tartoznak az ingatlanok becsárának 10% át készpénzben, vagy az 1881 évi LX. t. cz. 42. §-ban jelzett árfolyammal számított és az 1881. évi november hó 1-én 3333. sz. alatt kelt igazságügyminiszteri rendelet 8-ik §-ban kiellölt óvadékképes értékpapirban a kiküldött kezéhez letenni, avagy az 1881: LX. törv. cz. 170-ik §-ra értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiáltott szabályszerű elismervevnt átszolgáltatni.

Fogaras, 1900. évi julius hó 14 én.

A fogarasi kir. bíróság, mint telekkönyvi hatóság CSASZÁR  
1157. kir. albró.

**TIPOGRAFIA**  
**A. Mureșianu**  
**Brașov, Têrgul Inului Nr. 30.**

Acest stabiliment este provădut cu cele mai bune mijloce tehnice și fiind bine asortat cu tot felul de caractere de litere din cele mai moderne este pus în pozițiune de a puté esecuta **ori-ce comande** cu promptitudine și acurateță, precum:

|  |  |
|--|--|
| <b>IMPRIMATE ARTISTICE</b><br>IN AUR, ARGINT ȘI COLORI.            | <b>REGISTRE și IMPRIMATE</b><br>pentru toate speciile de serviciuri.     |
| <b>CĂRȚI DE SCIINȚĂ,</b><br>LITERATURĂ ȘI DIDACTICE                | <b>BILANȚURI.</b><br><i>Compturi, Adrese,<br/>Circulare, Scrisori.</i>   |
| <b>STATUTE.</b>  | <i>Cuverte, in tola mărimca.</i>   |
| <b>FOI PERIODICE.</b>  | <b>TARIFE COMERCIALE,</b><br>INDUSTRIALE, de HOTELURI<br>și RESTAURANTE. |
| <b>BILETE DE VISITĂ</b><br>DIFERITE FORMATE.                       | <b>PREȚURI-CURENTE și DIVERSE</b>  |
| <b>PROGRAME ELEGANTE.</b>  | <b>BILETE DE INMORMENTARI.</b>   |
| <b>BILETE DE LOGODNĂ și DE NUNȚĂ</b><br>DUPĂ DORINȚĂ ȘI ÎN COLORI. |  |
| <b>ANUNȚURI.</b>   |  |

Comandele eventuale se primesc în biuroul tipografiei, Brașov Têrgul Inului Nr. 30, etagiul I, cătră stradă. — Prețurile moderate. — Comandele din afară rugăm a le adresa la  
**Tipografia A. MUREȘIANU, Brașov.**

  
**Cognac**  
**CZUBA-DUROZIER & Cie.**  
DISTILLERIE FRANÇAISE. PROMONTOR.

**A V I S.**  
**Brânză prospătă de Liptau** prima calitate,  
**Miere de fagur,**  
in fie-care di  
**Cărnăței ferbinți cu hrean,**  
**Unt prospăt (Theebutter)** din Lăptăria Centrală.  
**Cărnuri afumate escelente,**  
se capătă pe lângă un serviciu cu atențiune la  
**E. R. FERNENGEL**  
in Strada Hirscher, podul Bătușilor Nr. 2.  
3—10.1150.